



1.0	1+2 lange Soft-Stop-Phase 2+3 kurze Soft-Stop-Phase	long Soft-Stop-phase short Soft-Stop-phase	phase Soft-Stop longue phase Soft-Stop courte	fase larga de paro suave fase corta de paro suave
1.1	1+2 Eitacofunktion 2+3 Notlicht	Eitaco-function emergency-light	fonction Eitaco éclairage auxiliaire	función Eitaco luz de emergencia
1.3	1+2 Impulsfolge 2+3 Autozulauf	impulse sequency automatic closing	séquence d'impulse fermeture automatique	secuencia de impulsos Avance automático
1.4	1+2 Sicherheitsleiste 2+3 Lichtschränke	safety edge photo cell	bande de sécurité cellules photoélectriques	regleta de seguridad barrera fotoeléctrica
1.5	1+2 Sicherheitsleiste 8,2 kΩ 2+3 22 kΩ	safety edge 8,2 kΩ 22 kΩ	bande de sécurité 8,2 kΩ 22 kΩ	regleta de seguridad 8,2 kΩ 22 kΩ

2.0	Krafteinstellung in Richtung Tor Auf und Zu	power setting direction: door opening/door closing	ajustage de force direction porte ouverte et fermée	ajuste de la fuerza en sentido puerta abierta y cerrada
2.3	Offenhaltezeit	time for door staying open	durée d'ouverture	intervalo de apertura
2.6	Prüftaster	test key	bouton poussoir de test	pulsador de comprobación
2.7	Werkseinstellung versiegelt	factory setting sealed	reglage d'usine scellé	ajuste de fábrica, precintado

3.0	LED K	Krafteinstellung	power setting	ajustage de force	ajuste de fuerza
3.1	LED T	Impulseingang	impulse entrance	entrée d'impulse	entrada de impulsos
3.2	LED S	Stopkontakt (Not-Stop)	stop-contact (emergency-stop)	arrêt d'urgence	contacto de parada (Paro de emergencia)
3.3	LED L	Lichtschränke bzw. Sicherheitsleiste	photo cell respective safety edge	cellules photoélectriques respective bande de sécurité	barrera fotoeléctrica ó regleta de seguridad

4.0	schwarz Trafo 24V~	black trafo 24V~	noir transformateur 24V~	negro transformador 24V~
4.1	blau Trafo 0V~	blue trafo 0V~	bleu transformateur 0V~	azul transformador 0V~
4.2	gelb Trafo 12V~	yellow trafo 12 V~	jaune transformateur 12V ~	amarillo transformador 12V~
4.3	rot Motor	red motor	rouge moteur	rojo motor
4.4	grün Motor	green motor	vert moteur	verde motor
4.5	braun Lampe (Masse)	brown lamp (mass)	marron lampe (terre)	lámpara marrón (masa)
4.7	blau Endschafter „Tor Zu“	blue limit switch „door closed“	bleu limiteur course „porte fermée“	azul conmutador final „puerta cerrada“
4.8	grau Endschafter gemeinsam (Tor Auf und Zu)	grey limit switch common (door open and closed)	gris limiteur course commune (port ouverte et fermée)	gris conmutador final común (puerta abierta y cerrada)
4.9	rot Endschafter „Tor Auf“	red limit switch „door open“	rouge limiteur course porte ouverte	rojo conmutador final (puerta abierta)
4.12	Externer Taster	external switch	interrupteur externe	pulsador externo
4.13	Externer Taster	external switch	interrupteur externe	pulsador externo
4.14	Stopkontakt (Not-Stop) bei Lieferung gebrückt	stop contact (emergency stop) bridged when delivered	arrêt d'urgence ponté lors de la livraison	contacto de parada (paro de emergencia); se suministra puenteado
4.15	Stopkontakt (Not-Stop) bei Lieferung gebrückt	stop contact (emergency stop) bridged when delivered	arrêt d'urgence ponté lors de la livraison	contacto de parada (paro de emergencia); se suministra puenteado
4.19	braun Lampe Schließer (+30V)	brown lamp close (+30V)	marron lampe fermeture (+30V)	lámpara marrón, cerrador (+30V)
4.21	Anschluß 1 und 2 für Sicherheitsleiste oder Lichtschränke (bei Lieferung gebrückt)	contact 1 and 2 for safety edge or photo cell (bridged when delivered)	contact 1 et 2 pour bande de sécurité ou cellule photo (ponté lors de la livraison)	conexión 1 y 2 para regleta de seguridad o barrera fotoeléctrica (se suministra puenteada)
4.22	+15V DC	+15V DC	+15V DC	+15V DC
4.30	Anschluß 1 und 2 für Warnlampe (potentialfrei)	contact 1 and 2 for warning lamp (potential free)	contact 1 et 2 pour éclairage auxiliaire (sans potentiel)	conexión 1 y 2 para la lámpara de advertencia (sin potencial)